

RECETTES	REVENUES		
TAXES GÉNÉRALES	2016	2015	GENERAL TAXES
Taxes locales	4 458 000 \$	4 182 060 \$	Local Taxes
Quote-part d'Agglomération	11 201 620 \$	11 276 080 \$	Agglomeration Aliquot Share
Taxes d'améliorations locales	424 980 \$	432 680 \$	Local Improvement Taxes
Droits de mutation	721 000 \$	541 500 \$	Transfer Taxes
Taxe d'eau	700 000 \$	700 000 \$	Water Tax
Autres	830 970 \$	1 248 860 \$	Others
<b>RECETTES TOTALES</b>	<b>18 336 570 \$</b>	<b>18 381 180 \$</b>	<b>TOTAL REVENUES</b>

DÉPENSES	2016	2015	EXPENDITURES
Administration et gestion financière	1 743 790 \$	1 697 265 \$	Administration and Financial Management
Quote-part d'Agglomération	11 201 620 \$	11 276 080 \$	Agglomeration Aliquot Share
Transport routier	1 274 790 \$	1 309 230 \$	Road Transport
Urbanisme	421 720 \$	443 105 \$	Town Planning
Loisirs	505 330 \$	564 300 \$	Recreation
Culture	239 370 \$	205 820 \$	Culture
Sécurité et protection	83 620 \$	87 310 \$	Safety and Protection
Santé et environnement	1 169 280 \$	830 760 \$	Health and Environment
Véhicules et bâtiments	861 060 \$	824 070 \$	Vehicles and Buildings
Frais de financement	68 200 \$	89 330 \$	Financing Costs
Investissements et remboursement de capital	638 200 \$	935 080 \$	Investment and Capital Repayment
Affectation aux fonds réservés	129 590 \$	118 830 \$	Appropriation to reserves
<b>DÉPENSES TOTALES</b>	<b>18 336 570 \$</b>	<b>18 381 180 \$</b>	<b>TOTAL EXPENDITURES</b>



Budget 2016



# Budget 2016

	2016	2015
Évaluation moyenne unifamiliale <i>Average single-family valuation</i>	\$ 647 443	\$ 612 628
Montant versé à l'Agglomération <i>Amount paid to the Agglomeration</i>	\$11 201 620	\$11 276 080
Taux de taxe résidentiel <i>Residential tax rate</i>	\$0.5950/\$100	\$0.6289/\$100
Compte de taxes moyen unifamilial <i>Average single-family tax bill</i>	\$3 852	\$3 853
Taxe sur terrains vagues desservis <i>Tax on serviced vacant land</i>	\$1.1900/\$100	\$1.2578/\$100
Taxe sur immeubles non-résidentiels <i>Tax on non-residential immovables</i>	\$3.0675/\$100	\$3.0679/\$100
Taxe sur immeubles de six logements ou plus <i>Tax on immovables of six or more dwellings</i>	\$0.5950/\$100	\$0.6289/\$100

La taxe d'eau est de 89 \$ pour une consommation maximale de 50 000 gallons. Tout excédent sera facturé à 3,58 \$/1 000 gallons.

Comparativement à 2015, le montant versé à l'Agglomération de Montréal diminue de 0,66%. En tenant compte des taxes locales et d'Agglomération, le compte de taxes moyen d'une résidence unifamiliale et le compte de taxes moyen non résidentiel demeurent inchangés.

*The water tax is \$89 for a maximum consumption of 50 000 gallons. Excess water will be invoiced at \$3.58/1 000 gallons.*

*Relative to 2015, the amount paid to the Agglomeration of Montreal decreases by 0.66%. The average single-family tax bill, including both the local and Agglomeration components, and the average non-residential tax bill remain unchanged.*

## RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX GENERAL INFORMATION

Membres du conseil municipal  
*Members of Town Council*

### MAIRE | MAYOR:

Maria Tutino

### CONSEILLERS | COUNCILLORS:

Michel Beauchamp

Chuck Colomb

Peter Fletcher

Brian Manning

Lynda Phelps

Janet Ryan

### Coordonnées Contact Information

Hôtel de ville 514 457-5324 ☎  
Town Hall 514 457-5671 ☎

Travaux publics 514 457-2877 ☎  
Public Works 514 457-9674 ☎

Julie MacDowell 514 457-3378 ☎  
Trésorière | Treasurer